

"Solar-House" in Massachusetts = "Solar-House" à Massachusetts = "Solar-House" in Massachusetts

Autor(en): [s.n.]

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift**

Band (Jahr): **1-5 (1947-1949)**

Heft 6

PDF erstellt am: **28.06.2024**

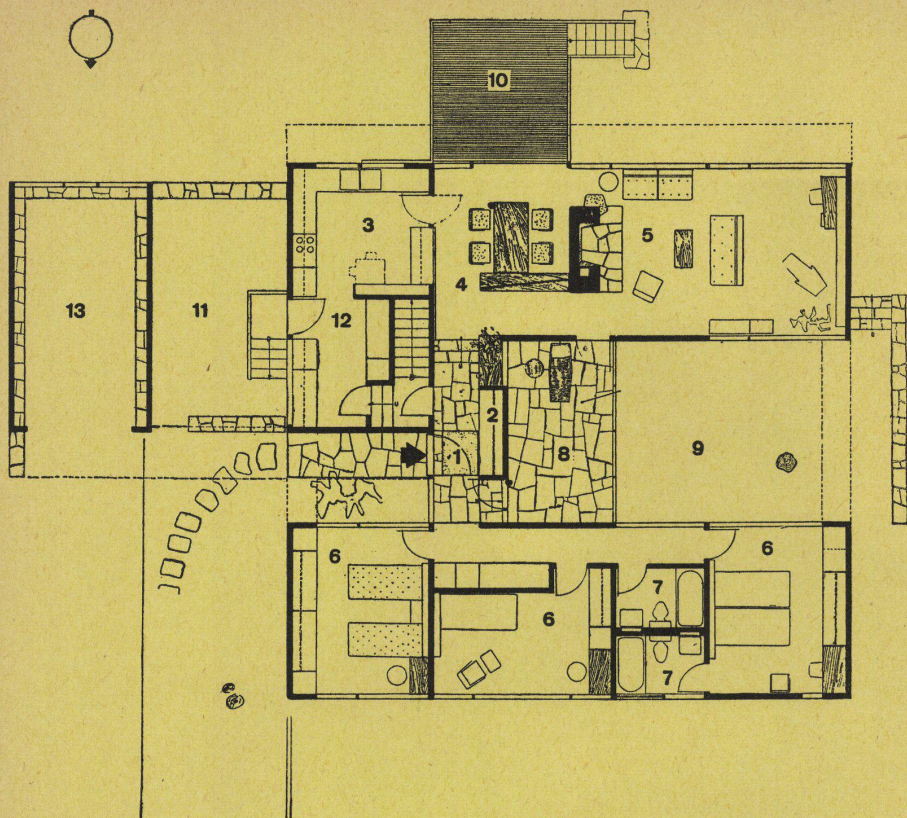
Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-327953>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Grundriss / Plan / Ground Plan

- 1 Eingang / Entrée / Entrance
- 2 Garderobe / Vestibule / cloak-room
- 3 Küche / Cuisine / Kitchen
- 4 Eßraum / Salle à manger / Dining-room
- 5 Wohnraum / Séjour / Living-room
- 6 Schlafräume / Chambres à coucher / bedrooms
- 7 Badzimmer / Salles de bain / Bathrooms
- 8 Verglaste Halle / Hall à parois-fenêtres / glass hall
- 9 Offener Spielraum für Kinder / Coin pour les jeux des enfants en plein air / Open playroom for children
- 10 Wohnterrasse mit Treppe zum Garten / Séjour en plein air et escalier menant au jardin / Veranda with stairs to the garden
- 11 Offener Wirtschaftsraum / Office en plein air / Open service-room
- 12 Waschküche / Buanderie / Laundry
- 13 Garage

«Solar-House» in Massachusetts

«Solar-House» à Massachusetts

«Solar-House» in Massachusetts

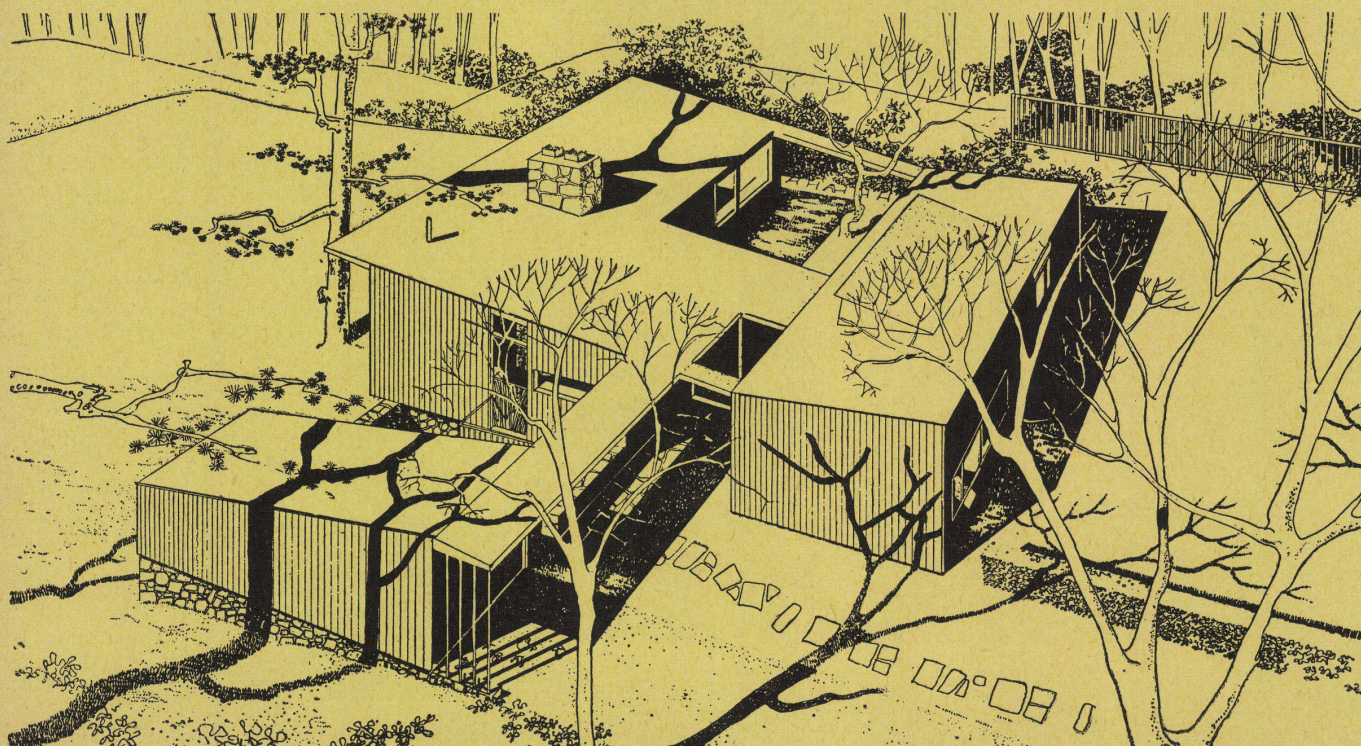
Architekt: Hugh Stubbins, Jr.
Lexington, Massachusetts, USA

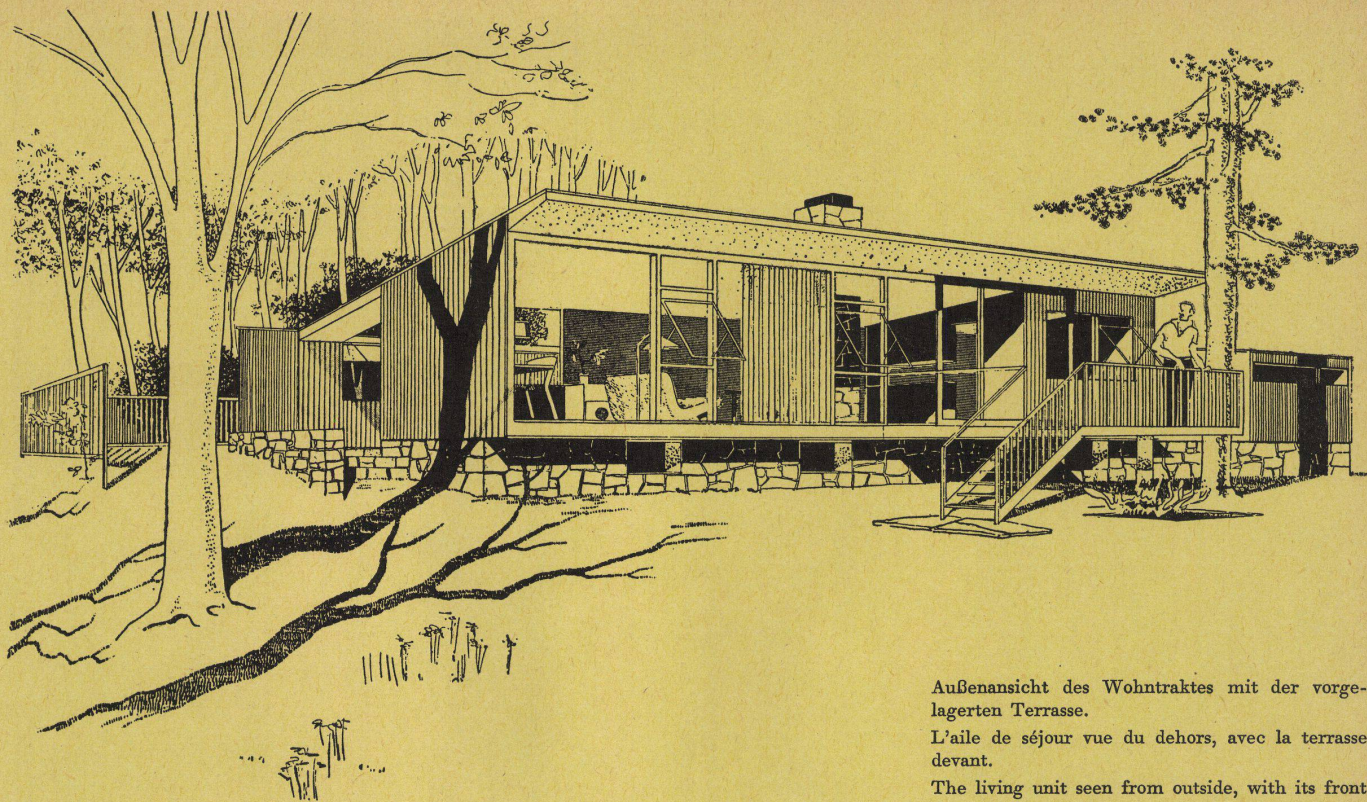
Total view. The clear separation between living and sleeping units through the garden court between them, and the independent garage building contrive towards a free coordination of the whole complex.

Vue entière. La séparation nette des unités de séjour et de repos par la cour-jardin, et la position indépendante du garage résultent en une grande flexibilité du plan.

Gesamtansicht. Durch die klare Trennung von Wohn- und Schlaftrakt mit dazwischenliegendem Gartenhof sowie durch die separate Lage der Garage ist die Gesamtanlage aufgelockert worden.

Bezeichnend für diesen Entwurf ist der Umstand, daß das Haus weder für einen speziellen Bauplatz noch für einen speziellen Bauherrn entworfen wurde. Diese Tatsache war für die Projektierungsarbeit des Architekten in der Weise bestimmend, daß das Haus sowohl in bezug auf Orientierung und topographische Gegebenheiten, als auch in bezug auf die Grundrißdisposition möglichst beweglich und anpassungsfähig durchgebildet werden mußte. Diese Überlegungen führten bei der Projektierung dazu, die Räume für Aufenthalt, Essen, Spielen und Ausruhen





Außenansicht des Wohntraktes mit der vorgelegerten Terrasse.

L'aile de séjour vue du dehors, avec la terrasse devant.

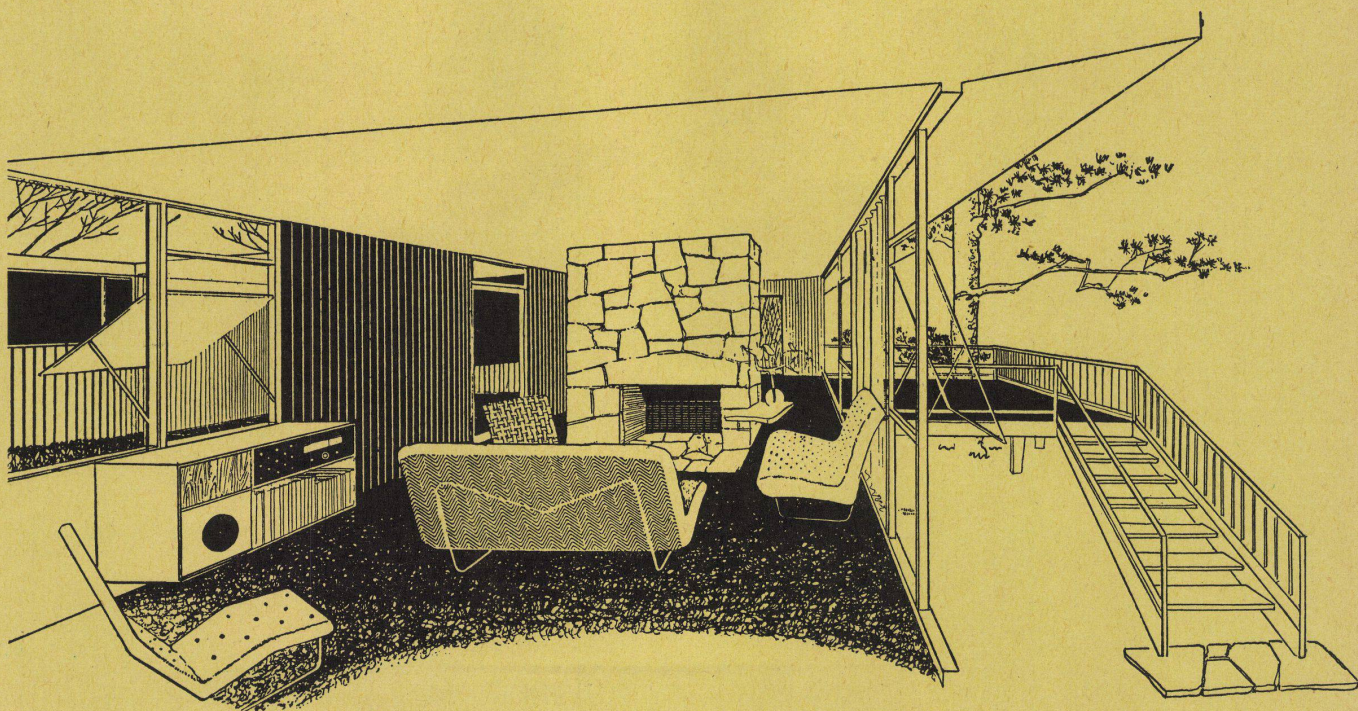
The living unit seen from outside, with its front terrace.

von denjenigen für Waschen, Ankleiden und Schlafen vollständig voneinander zu trennen, um dadurch in grundrißlicher wie in topographischer Hinsicht den verschiedensten Anforderungen gerecht werden zu können. Im vorliegenden Projekt wurde die Trennung so vorgenommen, daß zwei selbständige, voneinander getrennte Baukörper parallel hintereinander angeordnet wurden, die nur durch die gedeckte Eingangspartie miteinander verbunden sind. Diese Lösung gestattet weitgehend auch eine individuelle, den jeweiligen Gegebenheiten der Orientie-

rung und Aussichts- lage des Terrains angepaßte Anordnung der Fenster. Außerdem ermöglicht die nur lose Verbindung der Hauptelemente untereinander sowie die Unterbringung der Garage in einem separaten Baukörper eine Anpassung an die verschiedensten Gelände- verhältnisse, indem z. B. bei einer Hanglage im Verbindungstrakt, d. h. in der Eingangspartie mit Leichtigkeit eine Differenz- treppe angeordnet werden kann.

Die beiden Baukörper und der Verbindungstrakt umschließen einen kleinen, vor Einblick geschützten intimen Garten-

hof. Für die klimatischen Verhältnisse von New England (das Haus ist für das Gebiet von Massachusetts entworfen) ist solch ein windgeschützter Platz im Freien ein willkommener Aufenthaltsort in den Übergangszeiten im Frühling und Herbst. In direktem Anschluß an diesen Hof liegt eine gedeckte Terrasse, die im Winter verglast und dann als Aufenthalts-, Spiel- und Bastelraum verwendet werden kann. An den Schmalseiten der Baukörper sind keine Fenster vorgesehen, um dadurch die Abgeschlossenheit gegen die Nachbargrundstücke zu wahren.



Wohnraum mit Blick in den Garten rechts und den Innenhof links.

La salle de séjour, donnant sur le jardin à droite, sur la cour intérieure vers la gauche.

The living-room with its outlook into the garden (right) and the inner court (left).